



CHIAMATE DI SOCCORSO - NOTRUFNUMMERN

**NUMERO UNICO EMERGENZE 112**  
NOTRUFNUMMER

NUMERO DI EMERGENZA INTERNO  
INTERNE NOTRUFNUMMER

**0473 / 211740** GARAGE - **0473 / 252138** CASSA

SEGNALE DI ALLARME  
ALARMSIGNAL  
**SIRENA - SIRENE**

LEGENDA - LEGENDE

- LEI SI TROVA QUI - SIE BEFINDEN SICH HIER
- VIA DI FUGA - FLUCHTWEG
- DIREZIONE DI FUGA - FLUCHTRICHTUNG
- USCITA DI EMERGENZA - NOTAUSGANG
- ESTINTORE - FEUERLÖSCHER
- TELEFONO DI EMERGENZA - NOTRUFTELEFON
- PULSANTE DI ALLARME - ALARMKNOPF
- IDRANTE A MURO - WANDHYDRANT
- SIRENA - SIRENE
- PUNTO DI RADUNO - SAMMELPLATZ

**COMPORAMENTO IN CASO DI INCENDIO E DI EMERGENZA**  
**VERHALTEN IM BRANDFALL UND NOFÄLLEN**

- 1. SEGNALARE L'INCENDIO O L'EMERGENZA**  
1. BRAND / NOTFALL MELDEN
- 2. PRONTO SOCCORSO**  
-AUTARE LE PERSONE IN PERICOLO  
-EREGUIRE PRONTO SOCCORSO
- 3. CERCARE DI SPENGERE IL FUOCO**  
-USARE L'ESTINTORE / MASPO (SOLO PERSONE ABILITATE)
- 4. PORTARSI AL SICURO**  
-DOPO L'ALLARME DI EVACUAZIONE O PERICOLO RECARSI AL PUNTO DI RADUNO  
-CHUIDERE EVENTUALI PORTE APERTE  
-SEGUIRE LE VIE DI FUGA  
-FARE ATTENZIONE ALE INDICAZIONI  
-NON UTILIZZARE L'ASCENSORE  
-DARE INFORMAZIONI AI VIGILI DEL FUOCO O AI SOCCORRITORI
- 2. ERSTE HILFE**  
-GEFÄHRDETE PERSONEN UNTERSÜTZEN  
-ERSTE HILFE LEISTEN
- 3. LÖSCHVERSUCH UNTERNEHMEN**  
-FEUERLÖSCHER / HASPEL BENUTZEN (NUR BEFÄHIGTE PERSONEN)
- 4. SICH IN SICHERHEIT BRINGEN**  
-BEI RÄUCHUNGSSALARM ODER GEFÄHR O PERICULO RECARSI AL PUNTO DI SICHERHEIT  
-TÜREN SCHLIESSEN  
-GEKENNZEICHNETEN FLUCHTWEGEN FOLGEN  
-AUF ANWEISUNGEN ACHTEN  
-KEINESFALLS AUFZUG BENÜTZEN  
-KRANKENWAGEN ODER FEUERWEHR EINWEISEN

PIANO  
STOCK

-1



G & M Safety & Co. snc - info@gm-safety.it  
Via Marengo 49/A - 39012 Merano  
Dr. Gasperi Paolo  
Tel.: 0473 / 604449 Fax: 0473 / 445330

